ᐊᐃᑦᑐᖅᓯᖅᑕᐃᓕᒪᓂᖅ

ᐸᕐᓇᒃᓯᒪᕙᓪᓗ ᓄᕙᒃᕗᓗᒧᑦ
ᐊᒻᒪ ᐊᓯᖏᓐᓄᑦ ᐊᐃᑦᑑᑎᐅᔪᓐᓇᖅᑐᓂᒃ
ᐋᓂᐊᖑᕙᒃᑐᓂᒃ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᕐᕕᖕᒥ.

5 ᐋᓂᐊᖅᑖᖅᑕᐃᓕᓂᕐᒧᑦ ᐊᑐᒐᒃᓴᑦ ᐊᐃᑦᑐᖅᑕᐅᑦᑕᐃᓕᓂᕐᒧᑦ

ᖃᓄᖅ ᐅᐊᓴᓇᐊᖅᑲᒪᖔᑦ ᐊᒡᒐᑎᑦ

1. ᓇᒡᒍᐊᒥᑎᑦ ᐊᓯᖏᑦᑐᓂ ᑕᓕᖅᒥᐅᑕᑦ ᐲᕐᐸᒃᑐᑎᑦ.
2. ᐊᒡᒐᑎ ᖃᐅᔾᔭᓕᕐᑎᑦᑐᑎᑦ ᐊᒻᒪ ᐅᐊᓴᐅᑎᒧᑦ ᖃᐳᐊᖅᑲᓕᕐᑎᑦᑐᑎᑦ ᐊᒡᒐᑎ ᐊᒻᒪ ᐊᒡᒐᐅᑎᑎᑦ. ᑎᓯᔪᒥ ᐅᐊᓴᐅᑎᒥ ᐊᑐᕈᕕ, ᐃᓕᔾᔨᕕᐊᓄᑦ ᐃᓕᑦᑎᐊᕐᑐᒍ ᐸᓂᕐᓯᕐᓂᐊᕐᒪ ᐊᑐᐊᓂᒃᑯᕕᐅᒃ.
3. ᐅᐊᓴᕐᑐᑎ 15 ᓴᒃᑲᓂ 20 ᓴᒃᑲᓄ: ᓵᙱᕐᑲᑦᑕᐅᑎᑦᑐᒋ, ᐃᓄᑲᙳᐊᕕᑦ ᐊᑯᓐᓂᖕᒋᑦᑎᒧᑦ, ᐊᒡᒐᕕᑦ ᑐᓂᖕᒋᑦ, ᑯᑭᐱᑦᑐ ᐊᑖᒍ.
4. ᐃᕿᖅᑐᑦᑎᐊᕐᑐᑎ ᑯᕕᔪᒧᑦ ᐃᒪᕐᒧᑦ.
5. ᐊᒡᒐᑎᑦ ᐊᑦᑕᖅᑐᕐᑐᕐᑦ ᐃᒋᑦᑕᓇᐊᓕᕐᓄᑦ ᐊᑦᑕᕈᑎᒃᓴᓄᑦ ᐅᕙᓗᓐᓃ ᓲᐳᕐᕕᓕᕐᒧᑦ.
6. ᐊᒡᒐᑎᒃ ᓱᕈᕐᒥ ᐊᒃᑐᖅᑎᑦᑕᐃᓕᑐᕐ ᐊᓇᕐᕕᖄᓂᕐᓂᑦ, ᐊᒻᒪ ᑕᕝᕙᙵᑦ ᐊᓂᓕᕈᕕᑦ.

ᑐᓴᒐᒃᓴᑦ ᐊᒻᒪ ᓄᑖᙳᕆᐊᕈᑎᑦ

- ᐋᓂᐊᖅᑲᙱᑦᑐᓕᕆᔾᔪᑦ ᐱᓕᕆᔾᔪᖏᑦ ᑲᓇᑕᒥ
- ᐳᕋᕕᓐᓯᔪᑦ ᐊᒻᒪ ᑎᐅᕆᑑᕆᐅᔪᑦ ᒐᕙᒪᖏᑦ
- ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐋᓂᐊᖃᖅᑲᙱᑦᑐᓕᕆᓂᖏᑦ ᐱᓕᕆᕝᕕᖓᑦ
- ᓄᓇᓕᖕᓂ ᑐᓴᒃᓴᓕᕆᓂᖅ

- ᖃᓐᓂᑦ ᐊᒻᒪ ᕿᕐᒪᐃᑦ ᒪᑐᕙᓗᒍ ᑲᒃᑭᐅᑎᒃᓴᑦ ᖁᐃᓯᓕᙯᙵᕕᒃ ᐅᕙᓗᓐᓃᑦ ᑕᕆᐅᒃᓴᓕᙯᙵᕕᒃ, ᐅᕙᓗᓐᓃᑦ ᐊᐃᖕᓄᑦ ᖁᐃᓯᖅᐸᒡᓗᑎᑦ.
- ᐃᒋᑲᐅᑎᒋᕙᓪᓗᑎᒃ ᑲᒃᑭᐅᑎᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᓯᒪᔪᑦ.
- ᐊᒡᒐᑎᑦ ᐅᐊᓴᕐᐸᓪᓗᒋᑦ, ᐱᓗᐊᕐᑐᒥᑦ ᑲᒃᑭᐅᑎᒥᑦ ᐊᑐᓵᕐᓗᑎᑦ.
- ᐊᒃᑐᖅᑕᐃᓕᒪᓗᒋᑦ ᐃᔨᑎᑦ, ᕿᖓᐃᑦ ᐅᕙᓗᓐᓃᑦ ᖃᓃᑦ. ᖁᕕᕿᐃᑦ ᐋᓂᐊᕐᑖᕐᓇᖅᑐᑦ ᐊᒡᒐᖓ ᑎᒥᖓᓄᐊᑭᓐᓇᕐᒪᑕ.
- ᐊᖏᕐᕋᕐᓯᒪᕙᓪᓗᑎᑦ ᐅᕙᓗᓐᓃᑦ ᐅᖓᓯᒃᓴᕋᓱᒃᐸᓪᓗᑎᑦ ᐋᓂᐊᕈᕕᑦ ᐃᓗᕐᓇᖏᕐᓗᐊᕈᕕᖅᓘᓐᓃᑦ. ᐅᖓᓯᒃᓴᕋᓱᒃᐸᓪᓗᑎᑦ ᐃᒻᒪᖅ 2 ᒦᑕᓂ ᐊᓯᖏᓂ ᐊᐃᑦᑐᕐᓗᒃᓯᑦᑕᐃᓕᒪᓂᕐᒧᑦ.

ᐃᑲᔪᕈᑎᒃᓴᑦ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᑦᑎᔨᓄᑦ

- ᐊᒡᒐᖕᓄᑦ ᐅᐊᓴᕕᖅᑲᖅᑎᑦᑎᓗᑎᒃ ᐊᒻᒪ ᓴᓗᒪᓇᓯᒍᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᕝᕕᐅᓗᐊᖅᐸᒃᑐᓂᒃ.
- ᓴᓇᕝᕕᒋᔭᐅᔪᑦ ᓴᓗᒪᑎᑕᐅᓗᑎᒃ ᒪᑯᐊᓗ ᐸᓂᑦ ᒪᑐᐃᕝᔪᒍᑏᑦ ᐊᒻᒪ ᒪᔪᖅᐅᑎᓂᒃ ᑎᒍᒥᐊᖅᕖᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐅᖅᑲᓚᐅᑎᑦ ᐊᑕᐅᓯᐅᙱᕐᑐᒧᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᕚᑐᑦ, ᓇᕿᑦᑕᐅᑎᑦ ᑎᑎᕋᐅᑎᒧᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᑲᑎᒪᕖᑦ ᑭᐳᖕᒋᑦ.
- ᓴᓇᕝᕕᐅᔪᑦ ᐅᖓᓯᒌᒃᑑᑎᐅᓂᖅᓴᐅᓗᑎᒃ.
- ᐊᓂᐊᕝᕕᐅᔪᑦ ᓴᓇᑎᐊᕋᓗᐊᕐᒪᖔᑦ ᖃᐅᔨᓴᖅᑕᐅᓗᑎᒃ.
- ᐊᖏᕐᕋᒥᑦ ᓴᓇᔪᓇᕈᑎᒃ ᓴᓇᑎᑎᕙᓪᓗᑎᒃ ᐊᔪᖅᓇᙱᒃᑯᓂ.
- ᐋᖅᑭᓯᐃᓗᑎᒃ ᓴᓇᕝᕕᖏ ᐊᑐᐊᒐᖅᓂ ᑕᒪᒃᑯᐊ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᐅᔪᑦ ᖃᐅᔨᒪᓂᐊᖅᑕᑕ ᐋᓂᐊᓕᖅᓂᕈᓂ ᐃᓕᖕᓂᓪᓗᓃᑦ ᐋᓂᐊᖅᑐᒥ ᑲᒪᒋᔭᖃᕐᓇᐊᖅᑲᖅᑐᓂᐱᑦ ᖃᓄᐃᓕᐅᕐᓇᐊᖅᑲᖅᓯᔭᕐᓂᖅᑭᓐᓂᒃ. ᖃᐅᔨᒪᑎᑦᑎᓗᑎᒃ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᐅᔪᑦ ᐃᒪᐃᑦᑐᓇᕐᓂᖅᑭᓐᓂᒃ – ᐊᒻᒪ ᑕᒪᐃᑦᑕᓇᐊᖅᑲᖅᑐᓂ – ᐊᖏᕐᕋᖅᓯᒪᓗᑎᒃ ᐋᓂᐊᐳᔪᑐᐊᐳᑎᒃ.
- ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑎᐅᔪᓂᒃ ᓄᕙᓗᐊᕐᓇᖅᑐᒥ ᑲᐱᔭᐅᑎᑦᑎᕙᓪᓗᑎᒃ.
- ᐋᖅᑭᓯᐃᓗᑎᒃ ᐱᓕᕆᐊᖑᔪᖅ ᑲᔪᓯᒍᑎᒃᓴᖕᒪᓂᒃ ᐋᓂᐊᖅᑐᓄᑦ ᐅᕙᓗᓐᓃᑦ ᐋᓂᐊᑲᑕᖕᓇᐅᓚᐅᑲᒃᑎᓪᓗᒍ.
- ᐊᔪᕈᓐᓃᕐᓯᒪᔪᑦ ᐊᔪᕈᓐᓃᓴᖅᑎᑦᑎᕙᓪᓗᑎᒃ ᐃᓇᖏᖅᑕᐅᔭᕆᐊᖅᑲᖅᓂᖏᑦ.

www.ccohs.ca/outbreaks/

CCOHS.ca
Canadian Centre for Occupational Health and Safety
ᑲᓇᑕᒥ ᐱᓕᕆᕝᕕᒃ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᕐᕕᖕᒥᑦ ᐋᓂᐊᖅᑲᖅᓇᙱᑦᑐᓕᕆᓂᕐᒧᑦ
ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑦᑕᓇᖅᓴᐃᖅᓯᒪᓂᕐᒧᑦ

ᐊᖏᕐᕋᖅᓯᒪᓂᖅ ᐋᓂᐊᕐᓗᓂ ᐊᒻᒪ ᐊᒡᒐᓂᒃ ᐅᐊᓴᖅᑦᑕᕐᓂᖅ ᐃᑲᔪᕈᑎᓪᒪᓇᐅᕗᑦ ᐊᐃᑦᑐᕐᓗᕐᓯᑦᑕᐃᓕᓂᕐᒥ.